

בישיבתו ביום ט' בטבת, תשע"ב, 4 בינואר 2012  
החליט הסנאט של אוניברסיטת תל-אביב לכבד את

## סביונה רוטלוי

לאות הוקרה

על הישגיה כאחת ען השופטים והמשפטים העוערכים ביותר בישראל הפועלים לעען שוויון חברתי; על תרומתה החלוצית לעערכת המשפט בישראל זה יותר עשלושה עשורים, בין השאר בפסיקותיה התקדימיות ובשירותה הנאמן בבית משפט השלום לנוער ובבית המשפט העחוזי של תל-אביב; על עאפעיה הבלתי נלאים להגן על זכויות הילדים, הנשים, הלוקים בנפשם וקבוצות פגיעות אחרות; על ענהיגותה הנחוששה בוועדה הציבורית ליישום האפנה הבין-לאופית לזכויות הילד בישראל;

ולאות הוקרה עיוחדת

על חזונה כעייסדת-שותפה של עמותת על"ם, שתומכת בבני נוער הנתונים בעצבי סיכון ועצוקה; על עחויבותה להכשיר דורות חדשים של אנשי עקצוע בהגנת הילד, שופטים ועלועדים, כפי שעולה עשותפותה עם אוניברסיטת תל-אביב בפיתוח תקניות לימודים אקדמיות בתחום זה.

ולהכתירה בתואר

## דוקטור לשם כבוד לפילוסופיה

של אוניברסיטת תל-אביב



At its session on the 4<sup>th</sup> day of January, 2012  
the Senate of Tel Aviv University resolved to honor

## Saviona Rotlevy

in recognition

of her achievements as one of Israel's most respected jurists, legal minds and advocates for social equality; her pioneering contribution to the Israeli legal system over three decades, including her precedent-setting rulings and devoted service on the Juvenile Magistrate Court; her indefatigable work defending the rights of children, women, the mentally ill and other vulnerable groups; her steadfast leadership of the public committee charged with implementing the International Convention on Children's Rights in Israel; and

in special recognition

of her vision as a co-founder of ELEM, a non-profit organization devoted to supporting at-risk and distressed youth; and her commitment to training new generations of child protection professionals, judges and scholars, as reflected through her partnership with Tel Aviv University in developing academic curricula in the field,

by conferring upon her the degree of

## DOCTOR PHILOSOPHIAE HONORIS CAUSA

of Tel Aviv University

פרופסור יוסף קלפטר

Professor Joseph Klafter  
President נשיא

פרופסור אהרן שי

Professor Aron Shai  
Rector רקטור